

**AFFAIRE INTÉRESSANT :**

**LES RÈGLES DE L'ORGANISME CANADIEN DE RÉGLEMENTATION  
DU COMMERCE DES VALEURS MOBILIÈRES**

**ET**

**GARY MAN KIN NG**

**ET**

**DONALD WARREN METCALFE**

**ORDONNANCE**

**Attendu que**, durant la conférence préparatoire à l'audience qui a eu lieu le 18 novembre 2021, l'intimé Donald Metcalfe a fourni des rapports médicaux indiquant qu'il continuait d'éprouver de graves problèmes de santé et qu'il serait incapable de comparaître à l'audience disciplinaire prévue du 22 au 25 février 2022 et du 28 février au 4 mars 2022, et que l'intimé Gary Ng n'a pas comparu, et après avoir entendu les observations de l'avocat de Donald Metcalfe et de l'avocat du personnel de l'OCRCVM,

**LA FORMATION D'INSTRUCTION ORDONNE PAR LES PRÉSENTES CE QUI SUIT :**

1. L'audience disciplinaire concernant les intimés Gary Ng et Donald Metcalfe est ajournée et se tiendra du 9 au 20 mai 2022;
2. Une autre conférence préparatoire à l'audience aura lieu le 26 janvier 2022.

**FAIT** à Vancouver (Colombie-Britannique) le 24 novembre 2021.

**« John Rogers »**

JOHN ROGERS, PRÉSIDENT